



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/50/111
16 February 1996

Пятидесятая сессия
Пункт 96 а повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Второго комитета (A/50/618/Add.1)]

50/111. Конвенция о биологическом разнообразии

Генеральная Ассамблея,

подтверждая свои резолюции 49/117 о Конвенции о биологическом разнообразии и 49/119 о Международном дне биологического разнообразия от 19 декабря 1994 года,

ссылаясь на Конвенцию о биологическом разнообразии 1/,

ссылаясь также на Повестку дня на XXI век 2/, особенно на ее главу 15 о сохранении биологического разнообразия и главы, посвященные смежным вопросам,

ссылаясь далее на рекомендации, вынесенные Комиссией по устойчивому развитию на ее третьей сессии в отношении обзора главы 15 Повестки дня на XXI век о сохранении биологического разнообразия 3/,

будучи глубоко обеспокоена продолжающимся процессом утраты биологического разнообразия в мире и на основе положений Конвенции вновь подтверждая обязательство обеспечивать сохранение биологического разнообразия и рациональное использование его компонентов, а также справедливое и равное распределение благ, связанных с использованием генетических ресурсов,

1/ See United Nations Environment Programme, Convention on Biological Diversity (Environmental Law and Institutions Programme Activity Centre), June 1992.

2/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года [A/CONF.151/26/Rev.1 (Vol.I и Vol.I/Corr.1, Vol.II, Vol.III и Vol.III/Corr.1)] (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.I.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые на Конференции, резолюция 1, приложение II.

3/ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1995 год, Дополнение № 12 (E/1995/32), глава I, подпункт i пункта 230.

1. приветствует результаты проходившего в Нассау 28 ноября-9 декабря 1994 года первого совещания Конференции сторон Конвенции о биологическом разнообразии, которые отражены в докладе Исполнительного секретаря Конвенции 4/, представленном в соответствии с пунктом 4 резолюции 49/117 Генеральной Ассамблеи;

2. отмечает, что Конференция сторон Конвенции о биологическом разнообразии постановила принять приглашение правительства Канады разместить у себя секретариат Конвенции и выражает свою признательность за поддержку, оказанную канадскими властями в целях обеспечения эффективного функционирования секретариата;

3. принимает к сведению результаты первого совещания Вспомогательного органа по научным, техническим и технологическим консультациям, проходившего в штаб-квартире Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры в Париже 4-8 сентября 1995 года, включая его среднесрочную программу работы на 1996-1997 годы, а также его вклад в деятельность Специальной межправительственной группы открытого состава по лесам Комиссии по устойчивому развитию;

4. призывает те государства, которые еще не ратифицировали Конвенцию, ускорить осуществление своих внутренних процедур ратификации, принятия или одобрения;

5. предлагает Исполнительному секретарю Конвенции о биологическом разнообразии представить через Экономический и Социальный Совет Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят первой сессии доклад о результатах второго совещания Конференции сторон Конвенции, проходившего в Джакарте 6-17 ноября 1995 года, и предлагает также Секретарю представить Комиссии по устойчивому развитию доклады Конференции сторон Конвенции.

96-е пленарное заседание,
20 декабря 1995 года